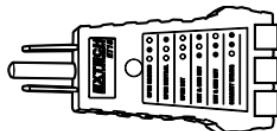


Model ET15 – Receptacle Tester

Tests for faulty wiring in 3-wire receptacles

Tests Reversed/ Open Connections

Detects 5 separate faults

**Operating Instructions**

1. Always test on a known good circuit before use
2. Refer all indicated problems to a qualified electrician
3. Interpret the LEDs as follows:
4. The tester will not indicate the quality of the ground connection, 2 hot wires in a circuit, a combination of defects, or reversal of ground and neutral conductors.

Copyright © 2013-2015 FLIR Systems, Inc.

All rights reserved including the right of reproduction in whole or in part in any form

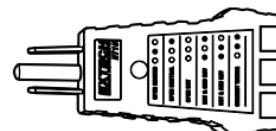
www.extech.com

Modelo ET15 - Probador de toma corrientes

*Prueba para fallas en alambrado para toma corrientes de 3 hilos

*Pruebas inversas/ Conexiones abiertas

*Detecta 5 fallas separadas

**Instrucciones de operación**

1. Siempre pruebe en un circuito bueno antes de usar
2. Refiera todos los problemas indicados a un electricista calificado
3. Interprete los LED de la siguiente manera:
4. El probador no indica la calidad de la conexión a tierra, 2 con corriente conectados a un circuito, una combinación de defectos, o conductores tierra y neutro invertidos.

Copyright © 2013-2015 FLIR Systems, Inc.

Reservados todos los derechos, incluyendo el derecho de reproducción total o parcial en cualquier medio.

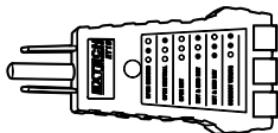
www.extech.com

Modèle ET15 - Testeur de prise de courant

*Déetecte tout câblage défectueux dans une prise de courant à 3 fils

*Déetecte les branchements inversés/ouverts

*Déetecte 5 défauts distincts

**Instructions d'utilisation**

1. Essayez toujours sur un circuit que vous savez en bon état avant utilisation
2. Soumettez tous les problèmes indiqués à un électricien qualifié
3. Interprétez les témoins LED comme suit :
4. Le testeur n'indique pas la qualité de la prise de terre, 2 fils sous tension dans un circuit, une combinaison de défauts ou l'inversion des conducteurs de terre et des conducteurs neutres.

Copyright © 2013-2015 FLIR Systems, Inc.

Tous droits réservés, y compris la reproduction partielle ou totale sous quelque forme que ce soit.

www.extech.com

OPEN GROUND	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
OPEN NEUTRAL	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
OPEN HOT	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
HOT & GND REV	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
HOT & NEU REV	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
CORRECT WIRING	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>

TIERRA ABIERTO	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
NEUTRAL ABIERTO	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
CORRIENTE ABIERTO	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
TIERRA Y CORR INV.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
NEUT Y CORR INV.	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
ALAMBRADO CORRECTO	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>

Conducteur ouvert de mise à la terre	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Conducteur ouvert neutre	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
Conducteur ouvert sous tension	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Conducteur sous tension et conducteur de mise à la terre inversés	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
Conducteur sous tension et conducteur neutre inversés	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Câblage correct	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>